



Euratsfelder Gemeindenachrichten



Einladung

Liebe unterstützende Mitglieder und Freunde
des Herz-Mariä-Kirchleins Aigen,
geschätzte Euratsfelderinnen und Euratsfelder!
Wir laden recht herzlich ein zur

Fatima-Feier im Kirchlein Aigen am Montag, 15. August 2016

Programm:

13.30 Uhr: Fatimafeier in Aigen; Rosenkranz, Beichtgelegenheit und Hl. Messe
mit Altbischof Dr. Ludwig Schwarz, Linz, und Dr. Ignaz Hochholzer,
Wien

Wir hoffen, dass viele Mitglieder und Freunde unseres
Kirchleins mitfeiern und verbleiben

mit herzlichen Grüßen

*Johann Raab, Obmann
Maria Hinteregger, Verwalterin*

*KR Dechant Johann Berger
Bgm. a.D. Franz Menk*



Weitere Fatimafeiern
am 13. September
und am 13. Oktober

Die Freiwillige Feuerwehr und die Gemeinde
Euratsfeld laden herzlichst ein zum

Euratsfelder Sommerfest 19. – 21. August 2016

Die FF Euratsfeld bietet auch beim heurigen Fest
wieder ein absolutes Spitzenprogramm.

**Unterstützen Sie die Freiwillige Feuerwehr
durch Ihren Besuch!**

Kommandant BR Rudolf Katzengruber
Bgm. Johann Weingartner

→ weitere Informationen auf der Seite 30!

Urlaub Praxisgemein- schaft Dr. Gabler

Die Ordination ist am Montag,
22. Aug. 2016, sowie Donners-
tag und Freitag, 25. und
26. Aug. 2016, geschlossen!

Vertretung: Die Ärzte der Umgebung.

Dienstag, 23. August 2016:
8 Uhr Blutabnahme
ab 15 Uhr Nachmittagsordination

Parteienverkehr am Gemeindeamt

Mo – Fr: 8 - 12 Uhr

Amtszeiten

Mo – Do: 7 - 12 Uhr und 13 - 16.45 Uhr, **Fr:** 7 - 12 Uhr

Sprechstunden des Bürgermeisters

Mo: 9 - 11 Uhr und **Di:** 16 - 18 Uhr

„EURATSFELDER GEMEINDENACHRICHTEN“ vom 2. August 2016
32. Jahrgang - Nr. 8/2016

Erscheinungsort Euratsfeld, Verlagspostamt 3324 Euratsfeld. Verlags-
ort: Euratsfeld, Herstellungsort: Druckerei Queiser, Medieninhaber,
Hersteller und Herausgeber: Marktgemeinde Euratsfeld, 3324 Eurats-
feld, Marktplatz 1, 07474/240, gemeinde@euratsfeld.gv.at,
www.euratsfeld.gv.at

Redaktion: Bgm. Johann Weingartner, VB Jasmin Deinhofer

Privatbörse

SUCHE Reinigungskraft für zwei Personen Haushalt mit Hund, Stundenausmaß und Bezahlung nach Vereinbarung

3325 Ferschnitz
Tel.Nr. 0650/3638645

SUCHE Autoeinstellplatz in Euratsfeld oder näherer Umgebung. Bitte melden unter

Tel.Nr. 0699/11854793

VERKAUFE: ein Jugendrad (weiß-gold) mit Radständer, Gepäckträger und Flaschenhalterung. Preis nach Vereinbarung.

Elisabeth Pruckner, Schmiedberg 2
Tel.Nr. 0660/4348646

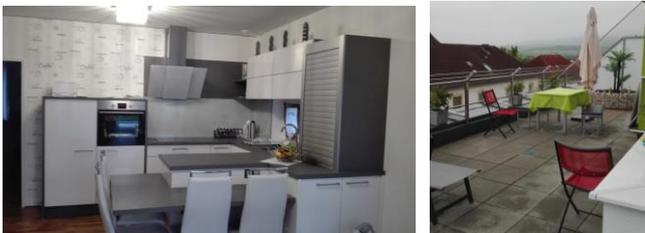
SUCHE!

Mountainbike silbergrau-metallic ohne Markenbezeichnung, 18-Gänge, ohne Ständer, ohne Licht. Es wurde am 11.06.2016 vom Fußballplatz weggenommen. Wenn es jemand gesehen hat, bitte am Gemeindeamt melden!

Tel.Nr. 07474/240
bzw. gemeinde@euratsfeld.gv.at

SUCHE Nachmieter für Genossenschaftswohnung

Adresse: Dr. Alois Mock-Platz 4/15
Wohnfläche: 81 m²
Dachterrasse: 70 m²
Bezugsfähig: ca. Februar 2017



Die Wohnung wurde Anfang 2015 barrierefrei fertiggestellt. Sie befindet sich im 2. Stock und besteht aus Wohnküche, Schlafzimmer, Kinderzimmer, Badezimmer, WC, Abstellraum, Flur, Terrasse. Ein Lift, Tiefgaragenplatz und ein Kellerabteil sind vorhanden. Bei Interesse bitte melden

Tel.Nr. 0680/3225154

Wichtige Mitteilung!

**Aus Rücksicht auf deinen Nachbarn
lärmende Arbeiten nicht
in den Abendstunden oder
an Feiertagen durchführen!**

Neue Telefonnummer

Salzmann Raimund, Bäckerberg 2/6 .. 0664/8144924

Transportkostenbeitrag für Kindergartenkinder!

Der Gemeinderat der Marktgemeinde Euratsfeld hat in seiner Sitzung am 28. Juni 2016 eine Kostenaufteilung von 2/3 Gemeinde zu 1/3 Eltern beschlossen.

Das ergibt pro Kind und Kindergartenjahr einen Elternbeitrag von

€ 416,60 inkl. Mwst.,

wobei dieser Betrag jährlich an den Verbraucherpreisindex angepasst wird.

Die bisherigen Ermäßigungen bleiben weiterhin aufrecht:

- 50 % Ermäßigung für das 2. und jedes weitere Kind
- 50 % Ermäßigung, wenn ein Kind nur morgens oder nur mittags mit dem Bus fährt.

Die Gemeindeführung ersucht um Verständnis für diese Kostenerhöhung.

Sollten Sie noch Fragen diesbezüglich haben, wenden Sie sich bitte an das Gemeindeamt!

Schülertransport durch MOSTI

Durch die verschiedenen Ankünfte von SchülerInnen am Bahnhof in Amstetten und zusätzlich verschiedenen Unterrichtsschlüssen der Amstettner Schulen ist es schwierig, längere Wartezeiten der SchülerInnen an Nachmittagen für Fahrten von Amstetten nach Euratsfeld zu vermeiden.

Die Gemeinde beabsichtigt daher zumindest probeweise 2 Fahrten zusätzlich zum Postbus mit dem Anrufsammeltaxi „Mosti“ zu organisieren.

Die Fahrten würden jeweils von Montag bis Freitag um ca. 14:00 Uhr und 16:00 vom Bahnhof Amstetten zum Dr. Alois Mock-Platz in Euratsfeld erfolgen.

Pro Fahrt ist vorgesehen, von den SchülerInnen einen Kostenersatz von € 1,00 einzuheben.

Wer an diesen Fahrten im Schuljahr 2016/2017 konkret interessiert ist, muss dies mit Angabe der Uhrzeit (14 und/oder 16:00 Uhr) bis **spätestens 30. September 2016** am Gemeindeamt bekannt geben.

Geschätzte Euratsfelderinnen und Euratsfelder, liebe Jugend!

Nachfolgend möchte ich Sie über die wichtigsten Beschlüsse der letzten Gemeinderatsitzung vom 28. Juni 2016 informieren:

Auf Vorschlag der NÖ Landesregierung wurde der **Einheitssatz zur Berechnung der Wasseranschlussabgabe** für den Anschluss an die öffentliche Gemeindewasserleitung gemäß § 6 Abs. 5 des NÖ Gemeindewasserleitungsgesetzes 1978 mit € 4,60 (vorher € 4,40) festgesetzt. Ein Anschluss an die Ortswasserleitung erhöht sich bei einem durchschnittlichen Anschlusswert um ca. € 100,00. Der Beschluss erfolgte einstimmig.

Um zumindest einen Teil der Fläche der **alten Sportanlage in der Karling** baulich nutzen zu können, bedarf es einer wasserrechtlichen Bewilligung. Für die **Erstellung eines entsprechenden Einreichprojektes** wurden Angebote eingeholt. Der Gemeinderat beschloss mehrheitlich, die Firma IKW zum Anbotspreis von € 9.247,66 inkl. MwSt. mit der Erstellung eines wasserrechtlichen Projektes für die Nachnutzung der Sportanlage in der Karling zu beauftragen.

Beim **1. Nachtragsvoranschlag** wurden die einzelnen Haushaltsstellen angeglichen. Gegenüber dem Voranschlag 2016 entstanden dadurch geringe Abweichungen. Die wichtigste Änderung entstand beim Bau der Tennisanlagen. Hier gab es einnahmen- bzw. ausgabenseitig Veränderungen. Einnahmenseitig deshalb, weil zum Zeitpunkt des Voranschlages 2016 die Höhe der Förderung noch nicht bekannt war, bzw. ausgabenseitig, weil Investitionen, welche 2017 geplant waren, vorgezogen wurden. Der 1. Nachtragsvoranschlag wurde einstimmig beschlossen.

Für den **Bau der Tennisanlagen** wurde ein Darlehen in Höhe von € 350.000,00 mit einer Laufzeit von 10 Jahren mit einem Fixzinssatz von 1,62% bei der Raiffeisenbank aufgenommen. Für dieses Darlehen gibt es vom Land NÖ einen Zinszuschuss von max. 3%.

Der für die Bauaufsicht und Ausschreibung der Tennisanlagen zuständige Planer Ing. Raimund Wieser hat die **Errichtung der Tennisplätze** ausgeschrieben. Best- und Billigstbieter ist die Firma Swietelsky aus Traun. Der Gemeinderat beschloss einstimmig, den Bau der Tennisanlagen an die Firma Swietelsky zu einem Anbotspreis von € 129.320,00 brutto zu vergeben.

Über den **Einbau von Testarmaturen** für den Sanitärbereich der Tennisanlage wurde mit der Firma Wimtec aus Ferschnitz ein Vertrag abgeschlossen.

Die Marktgemeinde Euratsfeld nimmt an der **Breitbandinitiative des Landes Niederösterreich** teil. Für die Grabungsarbeiten zum Einlegen einer Leerverrohrung für Lichtwellenleiterkabeln im Zuge der Straßenbauarbeiten 2016 wurden Angebote eingeholt (ca. 900 Meter). Der Gemeinderat beschloss einstimmig, die Firma Teerag Asdag mit der Leerverrohrung zum Anbotspreis von € 49.434,90 brutto zu beauftragen.



neues Clubgebäude des Tennisvereines

Durch die **Starkregenereignisse im heurigen Jahr** wurden einige Wirtschaftswege, die sich im öffentlichen Gut der Marktgemeinde befinden, massiv ausgeschwemmt.



ausgeschwemmter Wirtschaftsweg

Die NÖ Agrarbezirksbehörde hat die Schäden aufgenommen und einen Gesamtschaden von € 18.000,00 festgestellt. Die Sanierung wird mit 50% gefördert. Der Rest wird von der Gemeinde beigesteuert. Der Gemeinderat beschloss einstimmig, die öffentlichen Wirtschaftswege zu sanieren.



bereits sanierter Wirtschaftsweg zwischen Stelzberg und Schnotzendorf

Für die **Errichtung des Parkplatzes zwischen den neuen Sportanlagen Fußball und Tennis** soll die Schotterung des Parkplatzes im Anhängerverfahren durchgeführt werden. Mit der Schotterung wurde einstimmig die Firma Riedler aus Winklarn zu einem Anbotspreis von € 7.819,00 brutto beauftragt.

Die Änderungen des **Transportkostenbeitrages** für die Beförderung der Kindergartenkinder und die Möglichkeit von Schülerfahrten mit dem Anrufsammeltaxi (Mosti) von Amstetten nach Euratsfeld wurden ebenfalls in der letzten Gemeinderatssitzung behandelt. Mehr darüber lesen Sie bitte auf Seite 2.

Das Projekt „**Aus Oberumberg nach Oberumberg**“ des NÖ Viertelsfestivals 2016 wurde auf Ansuchen der Kulturinitiative Euratsfeld einstimmig vom Gemeinderat mit € 1.000,00 unterstützt. Ebenfalls unterstützt wird der **Ankauf der neuen Tracht des Musikvereines Euratsfeld** mit dem

bereits im Budget 2016 vorgesehenen € 30.000,00. Zwei Euratsfelder Schneider wirkten wesentlich beim Entwerfen der neuen Tracht mit. Der Beschluss erfolgte einstimmig.

Damit bei den Bauarbeiten am **Pfarrgemeindeganzentrum** bereits Rücksicht auf die spätere **Gestaltung der Außenanlagen** genommen werden kann, ist eine Grobplanung bereits jetzt erforderlich.

Dafür liegt eine Kostenschätzung von Landschaftsplaner Christian Winkler in Höhe von € 4.039,20 inkl. MwSt. vor. Der Gemeinderat beauftragte einstimmig Raumplaner Christian Winkler mit der Erstellung einer Grobplanung der Außenanlagen rund um das geplante Pfarrgemeindeganzentrum.

Abschließend darf ich Sie einladen, unsere Festlichkeiten in den nächsten Wochen zu besuchen. Die vielen Freiwilligen der Vereine bemühen sich stets um ein lebendiges Euratsfeld.

Besuchen Sie in den lauen Sommernächten auch die Gastgärten unserer Gastronomiebetriebe. Für einen Abschluss einer Rad- oder Wandertour sind unsere Gaststätten bestens gerüstet.

Abschließend wünsche ich Ihnen, wenn Sie ihn noch vorhaben, einen wohl verdienten Sommerurlaub, den Schulkindern erholsame Ferien und den Landwirten eine gedeihliche Ernte.

Mit freundlichen Grüßen

Johann Weingartner, Bürgermeister

NÖ Katastrophenhilfegesetz NEU

Landtag beschloss wichtige Änderungen im NÖ Katastrophenhilfegesetz



Das neue NÖ Katastrophenhilfegesetz (KHG) wurde im Juli 2016 im Landtag beschlossen und sieht eine regelmäßige Information der Bevölkerung im Katastrophenschutz durch die Gemeinden vor. Über unseren Zivilschutzbeauftragten Johannes Guger steht der NÖ Zivilschutzverband, als Partner der Gemeinden, in diesem Bereich zur Verfügung.

„Mit dem neuen Gesetz wurden nicht nur die Rahmenbedingungen eines Katastrophenhilfeinsatzes neu definiert, sondern es wurden wichtige Grundsteine für den vorbeugenden Katastrophenschutz verankert. Damit unterstützt der NÖ Zivilschutzverband die Bevölkerung bei allen Fragen zum Thema Selbstschutz“, so der Präsident des NÖZSV LAbg. Bgm. Christoph Kainz.



Wir sind eine FAIRTRADE Gemeinde!

Kleinregion Ostarrichi-Mostland ist FAIRTRADE Region!

Mit der offiziellen Verleihung am 7. Juni 2016 wird die Kleinregion Ostarrichi-Mostland mit den Gemeinden Amstetten, Euratsfeld, Neuhofen an der Ybbs, Oed-Öhling, Wallsee-Sindelburg, Winklarn und Zeillern die zweite FAIRTRADE-Region in Niederösterreich. Landesrat Dr. Stephan Pernkopf überreichte im NÖ Landhaus den Bürgermeistern die Urkunde zur Ernennung zur FAIRTRADE-Gemeinde.



lungsländern ein besseres Einkommen. Unterstützt werden auch der Ausbau von einfacher Infrastruktur, wie Schulen für die Kinder oder die Förderung von Frauen- und Arbeiterrechten. Bessere Bedingungen für kleinbäuerliche Betriebe und Arbeitskräfte werden durch Bezahlung von fairen Preisen und langfristigen Abnahmeverträgen für ihre Produkte erreicht. Im Gegenzug muss die Produktion nach vorgegebenen sozialen (z.B. keine Kinderarbeit) und ökologischen Standards erfolgen.

www.fairtrade.at

Wie wird man FAIRTRADE Gemeinde?

Um eine FAIRTRADE-Gemeinde zu werden, müssen fünf Ziele erreicht werden:

- Die Gemeinde bekennt sich zu Fairtrade
- Einrichtung einer Fairtrade Arbeitsgruppe, die an der Umsetzung und Weiterentwicklung der Ziele arbeitet. Diese Aufgabe wird bei uns derzeit vom Arbeitskreis Umwelt wahrgenommen.
- Fairtrade-Produkte sind im lokalen Handel verfügbar. Fairtrade-Produkte wie Kaffee, Tee oder Schokolade sind im Sparmarkt Hahn sowie rundum gesund-Shop von Karin Pretsch in Kalksteden erhältlich.
- Einsatz in der Gemeinde für Fairtrade-Produkte. Als ersten Schritt werden wir am Gemeindeamt Fairtrade-Kaffee verwenden.
- Bewusstseinsbildung und Information

FAIRTRADE ist eine sinnvolle Ergänzung zu unseren regionalen Produkten. Auch das, was wir nicht selbst produzieren können, sollte sozial und ökologisch verträglich beschafft werden.



Urkundenübergabe durch LR Dr. Stephan Pernkopf

Am 15. Juni folgte dann ein Ernennungsfest auf dem Hauptplatz in Amstetten mit Überreichung der Fahnen durch Thomas Wackerlig von FAIRTRADE Österreich. Umrahmt wurde die Feier vom Weltladen Amstetten, dem „Rundumgesund Netzwerk“ Euratsfeld, der Mostelleria Öhling und dem Trommel-Ensemble der Musikschule Ybbsfeld.

Was ist FAIRTRADE?

FAIRTRADE sichert Kleinbauernfamilien und Beschäftigten auf Plantagen in sogenannten Entwick-



Ernennungsfest am 15. Juni in Amstetten

Veröffentlichung von Eheschließungen

Halbjährlich werden in den Gemeindenachrichten jene Eheschließungen veröffentlicht, die am Standesamt Euratsfeld stattgefunden haben, sofern die Zustimmung zu dieser Veröffentlichung gegeben wird.

Natürlich kommt es auch vor, dass Personen, die ihren Hauptwohnsitz in Euratsfeld haben, auswärts heiraten. Diese Eheschließungen geben wir gerne in den Gemeindenachrichten bekannt, wenn dies gewünscht wird und eine Kopie der Heiratsurkunde rechtzeitig vorgelegt wird (bis Ende Juni für das erste Halbjahr und bis Ende Dezember für das zweite Halbjahr).

Neue Beiträge von der Eröffnung der „Begegnungszone Gafringbach“ und dem Marktfestival'16



Wasserverbrauch kontrollieren

Kontrollieren Sie Ihren Wasserverbrauch regelmäßig?

Auf Grund von Defekten am Leitungsnetz und an sanitären Einrichtungen innerhalb von Gebäuden kommt es immer wieder zu Wasserverlusten, die erst dann bemerkt werden, wenn der Wasserzähler durch die Gemeinde abgelesen wird oder die Wassergebührenabrechnung einen hohen Verbrauch ausweist.

Da die Wasserzähler durch die Gemeinde bekanntlich nur einmal im Jahr abgelesen werden, kann z. B. durch eine defekte Leitung zum Gartenwasserhahn, durch eine ständig fließende Toilettenspülung, ein defektes Überdruckventil an der Heizung oder an Boilern leicht ein Wasserverbrauch entstehen, der um einige 100 m³ höher ist als gewöhnlich. Finanziell betrachtet entsteht dem Anschlussnehmer dadurch unter Umständen ein immenser Schaden, da die Gemeinde auf Grund geltender Rechtsprechung auch den erhöhten Wasserverbrauch rechnen muss.

Unser Tipp:

Kontrollieren Sie deshalb regelmäßig anhand des Zählerstandes des Wasserzählers Ihren laufenden Wasserverbrauch. Achten Sie besonders darauf, dass bei der Zählerkontrolle keine Wasserabnahme im Haus erfolgt. Sollte sich das Zählerrädchen drehen, obwohl kein Wasser abgenommen wird, ist dies ein Anzeichen, dass in der Hausinstallation nach dem Wasserzähler ein Defekt aufgetreten sein könnte.

Eine schnelle Reparatur spart Wasser und schont Ihren Geldbeutel.



Euratsfeld auf dem Weg zur herbizidfreien Gemeinde

Die Bekämpfung von unerwünschten Pflanzen auf Gehwegen, Straßen und Plätzen nimmt einen wichtigen Teil der Pflegearbeiten in unserer Gemeinde ein. Hier geht es nicht immer nur um ein schönes und gepflegtes Ortsbild. Auch die Sicherheit von Fußgängern und die Erhaltung der Straßenqualität sind Punkte, die die Bekämpfung von wild wachsenden Pflanzen erforderlich macht.

Am 13. Juni informierte DI Andreas Steinert von Natur im Garten Gemeindevorstand, Gemeindearbeiter und Schulwarte über die gesetzlichen Regelungen und Methoden zur Unkrautbekämpfung auf öffentlichen Flächen.

Haben Sie zum z.B. gewusst; dass sich der am häufigsten eingesetzte Wirkstoff Glyphosat auf befestigten Straßen und Wegen nicht abbaut und dann mit dem Regen in den Kanal oder unsere Bäche gespült wird. Im Wasser baut sich der Wirkstoff dann ebenfalls kaum ab und kann so jahrelang das Leben in den Gewässern schwer schädigen.

Der Einsatz von Herbiziden (Unkrautbekämpfungsmitteln) ist daher auf versiegelten Flächen, wie z.B. Straßen, Plattenwegen oder auch gepflasterten Garageneinfahrten verboten. Das Verbot gilt für öffentliche als auch für private Flächen!

Auf unbefestigten Flächen wie z.B. Kieswegen sind Unkrautbekämpfungsmittel erlaubt, im öffentlichen Bereich braucht man jedoch einen Sachkundigen-Nachweis und es gilt eine Aufzeichnungspflicht, d.h. jede Pflanzenschutzmaßnahme ist zu protokollieren und muss drei Jahre archiviert werden.

Die Alternativen zur chemischen Unkrautbekämpfung sind entweder mechanische oder thermische Methoden. Das manuelle Auszupfen ist etwas mühsam, das Wegkratzen der Pflanzen durch rotierende Bürsten kann im Zuge der Straßenreinigung einge-

setzt werden. Thermische Verfahren, als die Bekämpfung durch Hitze, sind teilweise offene Flamme, Heißwasser, Heißluft oder auch Heißschaum. Vorteil dieser Methode ist, dass auch die nächste Generation von Wildkraut, als die Samen und Keimlinge miterfasst werden. Alle alternativen Verfahren müssen vor allem in den ersten Jahren öfter eingesetzt werden, was natürlich einen Mehraufwand bedeutet.

Seitens der Gemeinde werden wir in den kommenden Monaten einige Geräte zur thermischen Unkrautvernichtung testen und dann auf den öffentlichen Flächen gänzlich auf Herbizide verzichten!



Beispiele für Abflämmgeräte

Biotonne – Handhabung im Sommer

Durch falsche Handhabung, schlechte Wartung und falschen Standort kann es bei den Biotonnen/Mekambehältern im Sommer leicht zu einem Madenbefall kommen.

Durch Einhaltung der drei einfachen Prinzipien

- Schatten
- trocken
- lüften

kann der Madenbefall vermieden werden.

Für die Bekämpfung von bestehenden Maden empfehlen wir den Einsatz von Baukalk. Einfacher ist es, durch richtige Handhabung, wie das Trockenhalten der Biotonne und das Vermeiden von Flüssigkeiten, sowie durch Öffnen des Deckels um durch den Spalt eine Belüftung zuzulassen und durch Auswahl eines schattigen Standortes für den Behälter den Madenbefall erst gar nicht zuzulassen.

Kindergartenbeginn

**Kindergartenbeginn ist am
Montag, 5. September 2016.**

Der Eintritt in den Kindergarten ist ein großes Ereignis im Leben eines Kindes. Ihnen als Eltern und uns als Kindergartenpädagoginnen ist es wichtig, dass sich Ihr Kind im Kindergarten wohlfühlt. Verständnis, Geduld und Zeit helfen Ihrem Kind, den Einstieg zu erleichtern. Gemeinsame Aufgabe der Eltern und der Pädagoginnen ist es, diesen Schritt sorgsam und wertschätzend zu begleiten und so das Hineinwachsen des Kindes in einen bisher ungewohnten Tagesablauf und in eine neue Gemeinschaft gut zu ermöglichen.

Für einen sanften Einstieg und Übergang wäre für die Kinder, die neu im Kindergarten beginnen, eine kürzere Verweildauer in Absprache zwischen Eltern und Pädagoginnen und je nach Bedürfnis des Kindes zu empfehlen. Die Kinder, die den Kindergarten schon länger besuchen, können je nach Bedarf von den Bildungs- und der Betreuungszeit Gebrauch machen.

Öffnungszeiten

- Montag – Donnerstag: 6.45 bis 17.00 Uhr
- Freitag: 6.45 bis 16.00 Uhr

Von 7.00 Uhr bis 13.00 Uhr ist die Bildungs- und Betreuungszeit kostenlos. Die Nachmittagsbetreuung ist kostenpflichtig, ebenso das Mittagessen, das im Kindergarten verabreicht wird. Die Anmeldung dazu ist bis spätestens 15. September 2016 schriftlich bekannt zu geben. Die Anmeldeformulare erhalten Sie zu Beginn des neuen Kindergartenjahres im Kindergarten.

Wir wünschen Ihnen und Ihrem Kind einen guten Start im Kindergarten und viele schöne neue und wertvolle Beziehungserfahrungen!

Das Team des Kindergartens

Schulbeginn Volksschule

**Schulbeginn ist am
Montag, 5. September 2016.**

Die Schulkinder der 2. bis 4. Klassen versammeln sich ab 7.45 Uhr in der Garderobe der Volksschule, die Schulanfänger mit ihren Eltern in der Kirche. Bitte die Schultasche noch nicht mitnehmen. Um 8.00 Uhr beginnt der Eröffnungsgottesdienst, anschließend erfolgt die Begrüßung aller Schulkinder und des Schulteams in der Aula der Volksschule und kurze Besprechungen in den Klassen. Der erste Schultag schließt für alle Schülerinnen und Schüler um 9.40 Uhr.

Am Dienstag, 6. September 2016, endet der Unterricht um 10.50 Uhr (Schultasche mitnehmen). Am Mittwoch, 7. September 2016, endet der Unterricht für alle Schulkinder um 11.45 Uhr.

Donnerstag, 8. September und Freitag, 9. September 2016: Unterricht laut Stundenplan, der am Mittwoch ausgeteilt wird.

Warteklasse und Nachmittagsbetreuung finden ab Montag, 5. September 2016 statt. Bitte bei Bedarf in der letzten Ferienwoche vormittags telefonisch melden. Wir wünschen einen guten Start in der Volksschule Euratsfeld und freuen uns wiederum auf eine gute Zusammenarbeit in der Schulpartnerschaft!

Ihr Team der Volksschule Euratsfeld

Schulbeginn Mittelschule

**Schulbeginn ist am
Montag, 5. September 2016.**

Unterrichtsbeginn ist um 7.40 Uhr, die Hl. Messe beginnt um 9.45 Uhr. Die Schüler werden um ca. 10.45 Uhr entlassen.

Schultasche und Hausschuhe nicht vergessen! Ab Dienstag ist Unterricht nach Stundenplan.

Euratsfelder Leiberl

Die nachbestellten Leiberl sind in Kürze bei Maria Zehetgruber erhältlich. Wer noch Interesse hat und auch ein Leiberl möchte, erhält Auskunft bei Maria Zehetgruber, Mozartstr. 10, Tel.: 0676/7369967



Verein Schönes Euratsfeld
Gemeinsam für einen schönen Lebensraum!



Wir gratulier(t)en ...

Hochzeitsjubiläen

Am 23. Juni 2016 lud die Marktgemeinde Euratsfeld zu einer gemeinsamen Feier der Goldenen, Diamantenen und Eisernen Hochzeitspaare in das Gasthaus Gruber ein. Zwei Paare feierten das Goldene, zwei Paare das Diamantene und ein Paar das Eisernen Hochzeitsjubiläum. Bürgermeister Johann Weingartner und Vizebürgermeister Johann Engelbrechtsmüller gratulierten in einem Festakt seitens der Gemeindeführung allen Jubelpaaren. KR Dechant Johann Berger überbrachte die Glückwünsche der Pfarrgemeinde. Musikalisch wurde die Feier mit einem Bläserensemble der Musikschule Ybbsfeld umrahmt. Auch die Institutionen und Vereine nahmen die Gelegenheit wahr, um den Paaren zu gratulieren (Kameradschaftsbund, ÖAAB, Seniorenbund, Pfarrgemeinde Euratsfeld). Die Gemeinde gratulierte Anton und Josefa Hülmbauer zur Eisernen Hochzeit bereits bei ihrer Feier im Mai.

Goldene Hochzeit (50 Jahre):



Ignaz und Maria Latschbacher,
Schnotzendorf 9, am 30. Mai



Johann und Anna Sonnleitner,
Distelberg 1, am 25. September

Diamantene Hochzeit (60 Jahre):



Leopold und Friederika Plamanshofer,
Hochkogelstraße 28, am 14. Jänner



Richard und Margarete Salzmann,
Brunnengasse 7, am 24. März

Eiserne Hochzeit (65 Jahre):



Johann und Herta Engelbrechtsmüller,
Hinterberg 2, am 11. August



Anton und Josefa Hülmbauer,
Ahornstraße 12, am 11. Mai

Wir gratulier(t)en ...

80. Geburtstag

Theresia Auer, Römerweg 8, feierte am 16. Juni 2016 ihren 80. Geburtstag.



Prüfungserfolge



AICHINGER Julia, Göttersdorf 1, geb. am 15. Jänner 1996, hat die Meisterprüfung „Landwirtschaft“ mit gutem Erfolg abgelegt.



HALBMAYR David, BSc, Pichl 5/2, geb. am 22. März 1989, hat das Masterstudium der Studienrichtung „Wirtschaftsingenieurwesen-Maschinenbau“ an der TU Wien erfolgreich abgeschlossen und den akademischen Grad „Diplom-Ingenieur“ verliehen bekommen.



HALBMAYR Michael, Pichl 5/2, geb. am 24. Mai 1987, hat den Fachhochschul-Bachelor-Studiengang „Informations- und Kommunikationssysteme“ an der Fachhochschule Technikum Wien erfolgreich abgeschlossen. Ihm wurde der akademische Grad „Bachelor of Science in Engineering, BSc“ verliehen.



HALBMAYR Thomas, Pichl 5/2, geb. am 25. November 1994, hat die Lehrabschlussprüfung im Lehrberuf „Elektrotechniker“ erfolgreich und im Lehrberuf „Metalltechniker“ mit Auszeichnung abgelegt. Er hat auch die Berufsreifeprüfung im Kolleg/ Aufbaulehrgang für Design erfolgreich bestanden.



MOSER Larissa, Erlensstraße 23, geb. am 14. Juli 1999 hat die Abschlussprüfung an der Bundeshandelsschule Amstetten mit ausgezeichnetem Erfolg bestanden.

Schulabschlüsse

Die Redaktion der Gemeindenachrichten ersucht um Bekanntgabe von Schul-, Lehr- oder Studienabschlüssen bzw. von sonstigen Prüfungen oder Auszeichnungen (Kopie des Deckblattes der Urkunde sowie Foto der Person erforderlich). Alle diesbezüglichen Verlautbarungen und Gratulationen werden in den Gemeindenachrichten veröffentlicht.

Wir gratulier(t)en ...

Verabschiedung als Gemeindefeldarzt von OMR Dr. Franz Josef Gabler

Kürzlich fand im Rahmen einer kleinen Feier die Verabschiedung von OMR Dr. Franz Josef Gabler als Euratsfelder Gemeindefeldarzt statt. OMR Dr. Franz Josef Gabler wurde 1985, damals noch unter der Gemeindeführung von Bürgermeister Karl Glack, zum Gemeindefeldarzt bestellt. Per 1.1.2016 trat Dr. Franz Josef Gabler in den verdienten Ruhestand. In seiner über 30-jährigen Tätigkeit als Gemeindefeldarzt engagierte er sich vor allem im Feuerwehrwesen, organisierte zahlreiche Erste Hilfe Kurse, ist Mitglied des Arbeitskreises „Gesunde Gemeinde“ und wirkt aktiv in der Euratsfelder Dorferneuerung mit. OMR Dr. Franz Josef Gabler wird weiterhin seine Erfahrung als Praktischer Arzt einbringen, indem er seinen Sohn Dr. Franz Alois Gabler in seiner Ordination unterstützt. Zum Dank für seine Verdienste in der Gemeinde erhielt OMR Dr. Franz Josef Gabler bereits 2012 den Ehrenring der Marktgemeinde Euratsfeld. Die Agenden als Arzt für die Gemeinde (Schüleruntersuchung, Totenbeschau, usw.) werden weiterhin von der Gruppenpraxis Gabler wahrgenommen, wozu Werkverträge abgeschlossen wurden.



Musterung

Insgesamt 19 Burschen des Geburtsjahrganges 1998 waren im Juni bei der Musterung in St.Pölten. Nach ihrer Rückkehr wurden sie von Bürgermeister Johann Weingartner empfangen und in das Gasthaus Gruber zum Mittagessen eingeladen.



Sitzend v.l.n.r.: Klaus Beneder, Daniel Oberleitner, Daniel Datzberger, Manuel Resnitschek, Sebastian Leimhofer;
Stehend v.l.n.r.: Alexander Mader, Florian Salzmann, Stefan Harreither, Gerald Haselberger, Alexander Datzberger, Patrik Kaltenbrunner, Michael Mock, Thomas Wagner, Michael Deinhofer, Thomas Burgstaller, Michael Heim und Bürgermeister Johann Weingartner;
Nicht am Bild: Dominik Haydn, Mathias Nahrungbauer, Philipp Stadlbauer;

MITTEILUNGEN DES STANDESAMTES

Geburten – Eheschließungen – Sterbefälle

1. Halbjahr 2016

Geburten



- 19. Jän. 2016..... LATSCHBACHER Laura, Saliterweg 6
- 21. Jän. 2016..... HOCHHOLZER Matteo Lewis, Oberaigen 1/1
- 10. Feb. 2016 LEITSBERGER Elias, Dr. Alois Mock-Platz 4/15
- 12. Feb. 2016 OBERLEITHNER Oskar Vincent Samwise, Schnotzendorf 6/2
- 22. Feb. 2016 HOLLAUS Jannik, Birkenweg 10/1
- 1. Mär. 2016 FUCHS Katharina, Erlenstraße 1
- 27. Mär. 2016 SCHÖLLER Matteo, Friesenegg 1/1
- 9. Apr. 2016..... LANGSENLEHNER Fabian Oliver, Hochkogelstraße 11/1
- 15. Apr. 2016..... TRAUTMANN Alexander, Sonnleiten 14
- 17. Apr. 2016..... BRUCKNER Fabian, Niederaigen 1
- 21. Apr. 2016..... SCHULLER Valentin, Sonnenhang 9/2
- 11. Mai 2016..... DIAGO HERRERA Elias, Waldstraße 3
- 4. Jun. 2016..... SCHNEIDER Felix, Wassergasse 9
- 10. Jun. 2016..... LUEGER Johannes, Smaragdstraße 4
- 25. Jun. 2016..... MENK Fabian, Bernsteinstraße 11

Eheschließungen

- 2. Apr. 2016..... Martina HÖLLMÜLLER und Daniel WURM, beide Braunshofberg 6, Euratsfeld
- 2. Apr. 2016..... Regina Brigitte WANDL, Mozartstraße 11/2, Euratsfeld, und
Dietmar Franz WANITSCHEK, Hirschbergweg 2, St. Andrä-Wördern
- 23. Apr. 2016..... Manuela ROBL und Georg HIESBERGER, beide Griebenberg 2, Euratsfeld
- 15. Mai 2016..... Verena ZEHETGRUBER und Markus EGELSEER,
beide Dr.-Ehrentraut-Straße 12, Perg
- 21. Mai 2016..... Sabine RÜCKLINGER und Jürgen Alfred FUCHS,
beide Freisingerweg 4, Euratsfeld (Eheschließung in Purgstall)
- 28. Mai 2016..... Mag. Karin LOISL und Mag. Gerald STADLBAUER,
beide Bernsteinstraße 13, Euratsfeld
- 11. Jun. 2016..... Andrea ROTHENSCHLAGER und Thomas THEURATSBACHER, beide
Marktstraße 13/1, Euratsfeld (Eheschließung in Ardagger)
- 18. Jun. 2016..... Katrin STEINLESBERGER, MA, und Peter HÜLMBAUER,
beide Ahornstraße 12/3, Euratsfeld



Sterbefälle

- 13. Jän. 2016..... SALZMANN Anna, Brunnengasse 8/1Geb. Jahrgang 1922
- 25. Feb. 2016 HOCHWALLNER Paula, Birkenstraße 6.....Geb. Jahrgang 1922
- 26. Mär. 2016 BRUCKNER Leopoldine, Sonnenstraße 11Geb. Jahrgang 1955
- 13. Apr. 2016..... MAIERL Johann, Amselweg 1/1Geb. Jahrgang 1930
- 16. Apr. 2016..... HAUNSCHMID Karl, Untergafring 4Geb. Jahrgang 1930
- 09. Mai 2016..... MADER Maria, Mittergafring 6Geb. Jahrgang 1923
- 25. Mai 2016..... PÖCHHACKER Johann, Schindau 1/1.....Geb. Jahrgang 1937
- 15. Jun. 2016..... MAIERL Maria, Amselweg 1/1Geb. Jahrgang 1934

Neuer Bewegungs- und Begegnungsraum für unsere Kinder

Der im Rahmen der NÖ Förderaktion „Schulhöfe und Spielplätze in Bewegung“ entstandene neue Spielplatz wurde feierlich eröffnet

Vor gut einem Jahr feierten wir den Auftakt für ein gemeinsames Projekt: Die Neugestaltung des Spielplatzes in Euratsfeld. Der Gemeinde, der Schule und den engagierten Eltern war es ein großes Anliegen, einen für die Kinder bedürfnisgerechten, naturnahen Bewegungsraum zu schaffen. Die Förderaktion „Schulhöfe und Spielplätze in Bewegung“ - eine Kooperation zwischen dem Land Niederösterreich, der NÖ Familienland GmbH und der Aktion „Natur im Garten“ - bot den idealen Rahmen für die Umsetzung dieses Vorhabens. Neben finanzieller Unterstützung umfasste die Förderinitiative auch eine umfangreiche Prozessbegleitung durch die NÖ Familienland GmbH, eine Planungsberatung sowie einige Mitteilungsprojekte für Kinder und Jugendliche.



Spielplätze sind Treffpunkte für ALLE! Sie sollen Raum für Bewegung, Ausgleich und Entspannung bieten. Wir freuen uns, dass wir all das auf unseren neuen Spielplatz verwirklichen konnten und so unseren Kindern die Möglichkeit bieten, ihre Bewegungskompetenzen zu verbessern, die Sinne zu schärfen und soziale Kontakte zu knüpfen.

Der neue Spielplatz wurde im Beisein von Landtagsabgeordneter Michaela Hinterholzer feierlich eröffnet. Wir sind mit unserem Projekt eine der ersten 30 geförderten Gemeinden im Rahmen der Förderaktion „Schulhöfe und Spielplätze in Bewegung“. Durch die aktive Mithilfe aller beteiligten GemeindevertreterInnen, SchulvertreterInnen, Eltern- und Projektgruppe und vor allem der Kinder ist ein toller, bedürfnisgerechter Spielplatz entstanden.

Gleichenfeier Tennisanlage Euratsfeld

Nach nur 3-monatiger Bauzeit der neuen Tennisanlage fand die Gleichenfeier des UTC (Union Tennis Club) Euratsfeld statt. UTC Obmann Michael Pruckner freut sich über den raschen Baufortschritt. „Die Motivation zur Mithilfe ist bei unseren Mitgliedern und freiwilligen Helfern sehr groß. Wir haben bereits 1600 freiwillige Einsatzstunden. Wir sind voll im Zeitplan und haben vor, im Mai 2017 die Anlage zu eröffnen“, berichtet Obmann Michael Pruckner. Unterstützt wurde die Gleichenfeier von den Firmen Erdbau Riedler, Dachdecker Hörmann, Baumeister Jungwirth und Installateur Winkler.



Schlüsselübergabe Bäckerberg

Am Donnerstag, 14. Juli 2016, wurde der zweite Bauabschnitt der Wohnhausanlage Heimat Österreich am Bäckerberg den Mietern übergeben. Nach Grußworten vom zweiten Landespräsidenten Gerhard Karner segnete Kaplan Wilson Abraham die Bewohner bei der Schlüsselübergabefeier. Insgesamt 12 der 16 Wohnungen – acht pro Wohnhaus – sind bezogen worden. Somit sind nunmehr drei der vier geplanten Wohnhäuser am Bäckerberg fertig gestellt. Mit dem Bau des vierten Wohnhauses wurde bereits begonnen. Die Gemeinde freut sich neben einigen Zuzüglern aus anderen Gemeinde über viele gebürtige Euratsfelder, die wir in der Bäckerberg-Siedlung willkommen heißen dürfen.



Neues von der Kindervolkstanzgruppe Euratsfeld

Ein gelungener Auftritt der fast 40 Volkstanzkinder fand beim Sonnwendfeuer des ÖAV in Braunschhof statt.

Die Kinder, die im Jänner erst mit dem Volkstanzan begonnen hatten, wurden bei der letzten Probe vor dem Auftritt mit dem Trachtenpolo der Kindervolkstanzgruppe überrascht.

Einheitlich gekleidet zeigten die Kinder in 2 Gruppen und zum Abschluss alle gemeinsam ihr Können.

Seit dem Frühjahr übten die Volkstanzkinder fleißig für den Auftritt beim Marktfestival '2016.

Am Sonntag, den 26. Juni 2016, war es dann soweit. Begonnen wurde mit dem Auftanz von Tanzpaaren der Kindervolkstanzgruppe, Volkstanzgruppe und Gründungs-Volkstanzgruppe.

Nach dem Auftanz zeigten die beiden Gruppen der Kindervolkstanzgruppe ihr Können. Zweifelsloser Höhepunkt war der von den Kindern einstudierte Bandltanz, der mit großem Beifall belohnt wurde.

Der nächste Auftritt findet beim Volkstanzfest in Aigen statt.

Ernst Zehetgruber
Obmann des Dorferneuerungsvereines



(c) Maria Winkler



(c) Maria Winkler

Die Feuerwehren informieren

43 Kinder der beiden 4. Klassen der Volksschule Euratsfeld waren zu Besuch bei den Freiwilligen Feuerwehren Aigen & Euratsfeld.

Auch die Feuerwehren Aigen und Euratsfeld nahmen beim Projekt des Bildungsministeriums und des NÖ Landesfeuerwehrverbandes, Gemeinsam.Sicher.Feuerwehr teil. Bereits vor einigen Wochen waren die beiden Kommandanten OBR Katzensgruber Rudolf und OBI Holzinger Manfred in der Volksschule Euratsfeld bei den 3. und 4. Klassen zu Besuch.

Gemeinsam mit den Kindern wurden einige Thematiken wie der Schutzpatron der Feuerwehr, Aufgaben, Organisation und Geschichte der Feuerwehr, speziell von den beiden Wehren aus der Gemeinde Euratsfeld erläutert.

Nach dem Theorieteil in der Volksschule wurden die beiden 4. Klassen heuer zu den Feuerwehren eingeladen. Pünktlich zu Unterrichtsbeginn holten Kameraden der beiden Feuerwehren die insgesamt 43 Kinder und ihre Lehrer ab und fuhren zum Feuerwehrhaus Aigen. Nach der Besichtigung des Zeughauses erläuterte der Jugendbetreuer der gemeinsamen Jugendgruppe Euratsfeld-Aigen die Tätigkeiten und den Jahresablauf der Jugendfeuerwehr.

Im Anschluss setzte sich der Konvoi an Einsatzfahrzeugen mit den Kids in Richtung Feuerwehrhaus Euratsfeld in Bewegung. Dort stärkten sich die Teilnehmer bei einer gemeinsamen Jause für den bevorstehenden Stationsbetrieb.

Sechs Stationen wurden für die beiden 4. Klassen vorbereitet, wobei die Kinder die Feuerwehr hautnah erleben durften:

- 1) Atemschutz Ausrüstung eines Atemschutzgeräteträgers, Aufnahme eines Atemschutzgerätes unter Aufsicht
- 2) Wasser-Marsch Zielspritzen, Verwendung verschiedener Strahlrohre
- 3) Inbetriebnahme tragbarer Feuerlöscher und deren Löschvorgang
- 4) Spreitzer – Schere Einsatzmöglichkeiten, Geschicklichkeitsaufgabe
- 5) Einsatzbekleidung und persönliche Schutzausrüstung, zusätzliche Schutzausrüstung für verschiedene Aufgaben
- 6) Verbrennung – Feuer Verbrennungsdreieck, Experimente, Nutzung & Gefahr



Zum Abschluss wurde den Besuchern die Auswirkung eines Fehlverhaltens bei einem Fettbrand demonstriert.

Die beiden Feuerwehren bedanken sich bei den Kindern aus der Volksschule für ihren Besuch und ihr reges Interesse und freuen sich bereits jetzt auf den Besuch der 4. Klassen im nächsten Jahr.



Neuigkeiten aus dem Kindergarten

Wieder ist ein Kindergartenjahr vorüber und wir können auf eine ereignisreiche, wertvolle Zeit zurückblicken. Auch in den letzten Tagen und Wochen war bei uns noch viel los. Oft waren die Kinder flott mit den Fahrzeugen im **Verkehrspark am Kindergartenparkplatz** unterwegs, übten das rechts Fahren, das Abstand halten, das Stehen bleiben an der Haltelinie und das Achten auf die anderen Fahrer!



Währenddessen gestalteten andere Kinder liebevoll Gärten für Insekten und Schnecken, die sie mit allerlei **Naturmaterialien** schmückten.



In der vorletzten Kindergartenwoche gab's ein **Picknick in der Kindergartenhalle**. Hannes Öllinger spendierte Würstchen für alle Kinder, die mit viel Genuss verzehrt wurden. **Danke!**



Jede Gruppe lud Eltern und Verwandte zu ihrem **Sommerfest** in den Kindergarten. Mit Liedern, Spiel, Spaß und vielen Leckereien waren an sechs Nachmittagen fröhliche Begegnungen möglich, die sicher noch lange in Erinnerung bleiben.



Nun schon zur Tradition geworden ist das „**Raus-schmeißen**“ der **Schulanfänger** am letzten Kindergarten tag, was von den meisten mit freudiger Spannung erwartet wird. Die Kindergartenzeit ist zu Ende....



Ich möchte mich bei allen herzlich bedanken, die mich im vergangenen Kindergartenjahr so gut in meiner Leitungstätigkeit unterstützt haben und **wünsche allen einen erholsamen, entspannten Sommer!**

Gerda Katzengruber

Neuigkeiten aus der Neuen Mittelschule

Festliche Entlassfeier in der Mittelschule Euratsfeld

Am 01.07.2016 fand nach dem feierlichen Schlussgottesdienst – mitgestaltet vom Schulchor unter der Leitung von HOL Gerlinde Kaufmann und DⁿNMS Margit Gugler – die Schulentlassfeier für die beiden 4. Klassen bei sommerlichen Temperaturen im Schulhof der NMS statt.

Zu diesem Anlass konnte **DⁿNMS Margit Gugler Dechant KR Johann Berger, BGM Johann Weingarter, BGM Michael Hülbauer, Obmann des Mittelschul-Ausschusses GR Christoph Pruckner, gfGR Regina Zahler, VDⁿ Anita Brottrager**, die Klassenelternvertreterinnen **Sabine Walter, Elfriede Hartl (4a), Regina Hochholzer, Silvia Hinteregger (4b)**, sowie zahlreiche Eltern der austretenden Schülerinnen und Schüler begrüßen.

Der Obmann des Mittelschul-Ausschusses GR Christoph Pruckner zog Bilanz über das abgelaufene Jahr des Ausschusses, welche Investitionen getätigt wurden, sprach über die neuen Herausforderungen, die auf die Schüler und Schülerinnen warten und wünschte diesen alles Gute für ihre Zukunft.

Die beiden **Klassenvorstände OLNMS Gerlinde Kaufmann (4a) und OLNMS Brigitte Ebner (4b)** zogen Resümee über die letzten vier gemeinsamen Jahre und konnten 13 ausgezeichnete (4a: Gritzner Marcel, Hartl Manuel, Kogler Julian, Redl Florian, Rottenschlager Simon, Teufl Nadine, Walter Annalena, Waser Benedikt; 4b: Bachler Kilian, Engelschärmüllner Lea, Hinteregger Stefan, Mollatz Matthias, Stelzeneder Tobias) und 3 gute Erfolge (4a: Füsselberger Sebastian, Zahnt Lisa; 4b: König Denise) den insgesamt 38 Schülern und Schülerinnen überreichen.

In ihren Dankesworten sprachen die **Klassensprecher** (4a: Annalena Walter, Julian Kogler 4b: Sarah Brachner, Tobias Stelzeneder) über die Schulveranstaltungen, die ihnen großen Spaß gemacht hatten und brachten dem gesamten Lehrerteam und ihren Eltern ihren Dank zum Ausdruck.

Umrahmt wurde die Feier von mitreißenden **musikalischen Beiträgen der Chorschülerinnen der 4. Klassen, der Tanzgruppe** und von **Benedikt Hochholzer**.

Als musikalische Überraschung bedankten sich die Mädchen der 4. Klassen bei Frau Kaufmann mit „Wia woiln dei Herz laut klopfn hean“ für 4 Jahre tollen Musik- und Chorunterricht.

In ihren Schlussworten bedankte sich DⁿNMS Margit Gugler bei allen für die gute und unkomplizierte Zusammenarbeit, besonders bei ihren Leitervertretungen BEd Michael Unterberger, HOL Sabine Hanisch-Hölzl und HOL Brigitte Ebner und für die vielen unterschiedlichen Beiträge in einem gelungenen Schuljahr.

Nach vielen guten Wünschen für die Zukunft der Schülerinnen und Schüler lud die Mittelschulgemeinde Ehrengäste, Lehrerteam und Absolventen zu einem Abschlusessen ins GH Gruber, wo man die offizielle Entlassfeier noch gemütlich ausklingen ließ.



Neuigkeiten aus der Neuen Mittelschule

Tolles Raiffeisen Junior Cupfinale in Euratsfeld

Am 21. Juni 2016 ging in Euratsfeld das Landesfinale des Raiffeisen Junior Cup U-15 über die Bühne, zu dessen Gelingen der Wettergott mit hervorragenden Bedingungen seinen Anteil beitrug.

Die Rahmenbedingungen für ein spannendes Finale wurden von der NMS Euratsfeld und dem SCU Euratsfeld perfekt vorbereitet und von Teams und Trainern gelobt.

Viele Ehrengäste ließen sich diesen fußballerischen Leckerbissen ebenfalls nicht entgehen:

LSR Präsident Mag. Johann Heuras, Dechant KR Johann Berger, BGM Johann Weingartner, Mag. Viktor Steinkellner, PSI MEd Leopold Schauppenlehner, PSI Michaela Stanglauer, DNMS Margit Gugler, Landeskoordinator der Schülerliga NÖ Gerhard Kampits und sein Stellvertreter Bernd Malina, Sponsorenvertreter der Raiffeisen Bank Dir. Mag. Andreas Weber und Wolfgang Trautmann nahmen unter anderem Anteil am Turnierverlauf.

Organisiert wurde der Event von BEd Michael Unterberger, dem Bezirkskoordinator der Schülerliga im Bezirk Amstetten.

Die vier teilnehmenden Finalmannschaften: ESM Mödling, SMS Scheibbs, SMS Wr. Neustadt und SRG Maria Enzersdorf.

Letztere (SRG Maria Enzersdorf) konnten den Landesmeistertitel für sich im Elfmeterschießen (5:4) entscheiden und den Siegerpokal mit nach Hause nehmen.

Das Start-up-Orchester der Musikschule Ybbsfeld unter der Leitung von Manfred Hochholzer und der Schulchor der NMS Euratsfeld unter der Leitung von Gerlinde Kaufmann gestalteten die Eröffnung und das Pausenprogramm, welches von den Zuschauern toll aufgenommen wurde. Auch eine Tanzgruppe der 4. Klassen (geleitet von Maria Wagner) begeisterte in der Pause das Publikum.

Insgesamt ein mehr als gelungenes Fußballfest mit einem tollen Rahmenprogramm im Hochkogelstadion des SCU Euratsfeld.

Am Bild: Unsere erfolgreiche U-15-Mannschaft, die den 5. Platz in der Landesmeisterschaft erringen konnte.



46. Raiffeisen Jugendwettbewerb

Im Rahmen des **46. Raiffeisen Jugendwettbewerbes** wurden auch heuer wieder tolle Zeichnungen zum Thema "Fantastische Helden und echte Vorbilder" gemalt.

Bei der Preisverleihung wurden die besten Zeichnungen der Schul- und Klassensieger gekürt, und tolle Sachpreise von den Mitarbeitern der Raiffeisenbank Euratsfeld, Marlene Rosenthaler und Veronika Zehetgruber überreicht. Bei der Siegerehrung am 08.06.2016 im Gasthaus Gruber waren die Zeichenlehrerinnen und auch die Direktorinnen, **Anita Brotrager und Margit Gugler** anwesend.



Schulsieger in der **Volksschule:**

- Dominik Stadlbauer
- Fabian Lehner
- Anna Maurhart
- Daniela Litzellachner
- Jakob Latschbacher
- Simon Zehetgruber

Schulsieger in der **Neuen Mittelschule:**

- Lukas Tieber
- Marlene Wieser
- Lisa Rosenberger



Beckenbodenkurs

Der Beckenboden liegt, wie der Name schon sagt, als Muskulatur im Boden des Beckens. Er fungiert quasi wie der Boden eines Fasses, hat aber viel mehr Aufgaben als man denkt.

Die Muskelgruppe „Beckenboden“ kennt aber auch Probleme, welche neben einer Inkontinenz ziemlich weitläufig sein können.

Die gute Nachricht ist, dass der Beckenboden trainiert werden kann. Allerdings ist es wichtig, zuerst das Problem genau zu erkennen, um dann richtig handeln zu können.

Heuer biete ich wieder einen Beckenbodenkurs für Frauen an.

Nach einem persönlichen Gespräch mit jeder Teilnehmerin werden wir dann 5 Wochen gemeinsam trainieren und zwar jeden Dienstag, von 27. September bis 25. Oktober 2016.

Die Größe der Gruppe wird sich auf 6 bis 8 Teilnehmerinnen belaufen.

Wo: Turnsaal der Volksschule Euratsfeld
Wann: 19:00 Uhr 1. Gruppe/20:00 Uhr 2. Gruppe
Kosten: 72 Euro, davon übernimmt die „Gesunde Gemeinde Euratsfeld“ pro Teilnehmerin 10 Euro.

Anmeldung: Margit Haag, Physiotherapeutin, 0664/4351083, margit.haag@gmx.at

Anmeldeschluss: 31. August 2016

Tanzkurs – SiViva

Tanzen Sie gerne? Dann sind Sie genau richtig bei SiViva

Es warten auf Sie verschiedene Tänze, wie Langsamer Walzer, ChaChaCha, Mambo, Salsa, Partytänze, usw., die zu schöner Tanzmusik getanzt werden. **Sie brauchen keinen Tanzpartner**, getanzt wird in der Gruppe.

SiViva ist für jüngere, wie auch für ältere Menschen, geeignet.

Der Spaß am Tanzen und an der Bewegung steht im Vordergrund, ebenso wie das gesellige Beisammensein. Wir erarbeiten uns die Tänze ohne Perfektionismus, das Tempo gibt die Gruppe vor.

- Trainiert das Herz-Kreislauf-System
- Steigert die allgemeine Fitness
- Schult den Gleichgewichtssinn
- Beugt Demenzerkrankungen vor
- Steigert die geistige Leistungsfähigkeit
- Macht Spaß



Lassen Sie sich von all diesen Vorteilen in einem meiner Kurse überzeugen!

Gratis Schnupperstunde am: Donnerstag, 15. September 2016, um 19 Uhr im GH Gruber

Fundgegenstände am Gemeindeamt

Gefunden wurde	Letzter Tag der Verjährungsfrist	Gefunden wurde	Letzter Tag der Verjährungsfrist
1 Schlüssel	26.08.2016	1 Babyschuh	14.04.2017
1 Brille	21.09.2016	1 Handy	02.05.2017
Geldschein(e)	15.01.2017	1 Geldschein	02.06.2017
1 Schlüssel	13.02.2017	1 Schlüssel	28.06.2017
1 Schlüssel	02.03.2017	1 Damenfahrrad	15.07.2017

Die Fundgegenstände mögen von den Eigentümern ehestens vom Gemeindeamt abgeholt werden.

„Handwerkerbonus“ wurde verlängert

Mit dem „Handwerkerbonus“ erhalten Privatpersonen eine Förderung von bis zu 600 Euro für die Renovierung, Erhaltung oder Modernisierung ihres Hauses oder ihrer Wohnung, wenn dabei Leistungen eines Handwerkers oder befugten Unternehmens in Anspruch genommen werden. Die österreichische Bundesregierung stellt dafür 2016 bis zu 20 Mio. Euro bereit. Abhängig vom Wirtschaftswachstum stehen gegebenenfalls auch 2017 bis zu 20 Mio. Euro an Förderung zur Verfügung. Anträge können ab 04.07.2016 gestellt und nur solange gefördert werden wie Budgetmittel vorhanden sind.

So funktioniert der „Handwerkerbonus“

- Einreichen können ausschließlich natürliche Personen, die an ihrem in Österreich gelegenen Wohnobjekt (Haupt- oder Nebenwohnsitz) eine Renovierung, Erhaltung oder Modernisierung durchgeführt haben.
- Pro AntragstellerIn und Jahr kann für EIN Wohnobjekt (Haupt- oder Nebenwohnsitz) EIN Förderungsantrag gestellt werden. Wird das Förderungsbudget vor Ende der Einreichfrist vollständig ausgeschöpft, wird die Aktion beendet und eine Antragstellung bzw. Auszahlung weiterer Förderungen ist nicht mehr möglich.
- Gefördert werden ausschließlich Arbeitsleistungen von Handwerkern und befugten Unternehmen in privaten Haushalten. Der Leistungszeitraum und das Datum der eingereichten Endrechnungen müssen im Zeitraum 01.06.2016 bis 31.12.2017 liegen. Wenn keine Fördermittel für das Jahr 2017 zur Verfügung stehen, müssen

die Arbeitsleistungen zwischen 01.06.2016 und 31.12.2016 durchgeführt werden und auch das Endrechnungsdatum muss in diesem Zeitraum liegen.

- Eine Antragstellung ist erst nach Umsetzung der Maßnahmen möglich. Zum Zeitpunkt der Antragstellung muss die Endrechnung bereits vorliegen und die Rechnungssumme an den Handwerker bzw. das befugte Unternehmen bezahlt worden sein. Dies ist mittels Überweisungsbeleg, Kontoauszug, Beleg gemäß §132a BAO (z.B.: Registrierkassenbeleg) usw. nachzuweisen. Die Kosten für die Arbeitsleistungen müssen pro Endrechnung mindestens 200 Euro (exkl. Umsatzsteuer) betragen.
- Die Förderung beträgt pro Wohnobjekt 20 % der förderungsfähigen Gesamtkosten (=Arbeitsleistungen und Fahrtkosten, exkl. Umsatzsteuer) bzw. maximal 600 Euro.

Alle geforderten Antragsunterlagen sind gesammelt an eine Bausparkassenzentrale zu übermitteln. Anträge können auch bei einer zum Vertriebsnetzwerk der Bausparkassen gehörenden Filiale zur Weiterleitung an eine Bausparkassenzentrale abgegeben werden.

Das Antragsformular sowie weitere Informationen zur Förderungsaktion und zu den Förderungs Voraussetzungen finden Sie im Download-Bereich unter <https://www.meinefoerderung.at/hwbweb/>. Die Bausparkassen stehen bei Fragen gerne beratend zur Seite.

NÖ Heckentag am 5. November 2016

Gartenfreunde aufgepasst! Es ist wieder soweit, beim Niederösterreichischen Heckentag am 5. November 2016 haben Sie die einzigartige Gelegenheit, garantiert heimische Wildgehölze und Obstbäume seltener regionaler Sorten zu günstigen Preisen und bester Qualität zu erwerben. Die Sträucher und Bäume können von 29. August bis 12. Oktober per Fax bzw. Post oder ganz einfach über das Internet im Heckenshop unter www.heckentag.at bestellt werden.

Kompetente Beratung zu unseren heimischen Gehölzen sowie den Bestellschein erhalten Sie ab 29. August werktags von 9-16 Uhr über das Heckentelefon unter der Nummer 02952/4344-830 oder unter office@heckentag.at. Die bestellten Pflanzen können am 5. November in der Zeit von 9-14 Uhr an einem der 8 Ausgabestandorte in Amstetten, Etmannsdorf am Kamp, Merkengersch, Mödling, Pitten, Poysdorf, Pyhra bei St. Pölten und Tulln abgeholt werden.

Matchballspende der Damenmannschaft Euratsfeld – Spielsaison 2015/2016



30.08.15 Andreas Haag > Euratsfeld : Amstetten > 4:1



20.09.15 Fa. Senker > Euratsfeld : Wolfsbach > 1:5



01.05.16 Martin Gabler > Euratsfeld : Neuhofen > 7:0



05.05.16 Johann Lautzky > Euratsfeld : Amstetten > 2:1



21.05.16 Drei Uhr Bier Runde >
Euratsfeld : Ferschnitz > 4:1



05.05.16 STK Mag. Karl Stadlbauer, Spende der Sporttaschen

Unsere erfolgreiche Damenmannschaft belegte am Ende der Spielsaison 2015/16 in der Joker Möbel Frauen-gruppe West, den hervorragenden 2. Tabellenplatz, und bedankt sich für die großartige Unterstützung bei den Matchballspendern während der abgelaufenen Saison !

In der kommenden Saison erwarten uns 4 neue Mannschaften, was im Vorfeld eine spannende Meisterschaft garantiert!

Wer in Vergangenheit den Damenfußball noch mit einem leichten Schmunzeln begegnete, wird von den Euratsfelder Damen eines Besseren belehrt!

Machen Sie sich bitte selbst ein Bild, besuchen Sie die Spiele unserer Damen, es wird temporeicher, technisch anspruchsvoller Fußball geboten , Ihr Kommen ist eine Unterstützung für den gesamten SCU Euratsfeld, eine große Motivation für die Damen, Sie werden ihren geschätzten Besuch mit vielen Toren danken!

Ein Großer Dank gebührt auch den beiden Trainern, Ernst Höllmüller und Leopold Hülmbauer, welche mit großem Einsatz die Damenmannschaft betreuen, und deren Handschrift sich im sportlichen Erfolg widerspiegelt!

Rückblick Frühjahrssaison 2016

Nach einer durchwachsenen Herbstsaison, die der SCU mit dem 10. Tabellenplatz beendete, starteten wir in die Rückrunde. In den ersten 6 Runden wurden nur 3 Punkte aus 3 Unentschieden erreicht. Die Trendwende kam im Spiel gegen Mauer das mit 2:1 gewonnen wurde. Dies war auch gleichzeitig der langersehnte erste Heimsieg im sage und schreibe 10. Spiel auf der neuen Anlage.

Der Rest der Saison gestaltete sich sehr erfolgreich. Vier Siegen und einem Unentschieden stand nur eine einzige Niederlage gegen Meister Ybbs gegenüber. Der SCU beendete die Saison mit dem 9. Tabellenplatz.

Besonders hervorheben wollen wir auch das Abschneiden der U-23 Mannschaft. Sie erreichte den ausgezeichneten 3. Platz und stellte mit 20 erzielten Treffern durch Michael Etlinger auch den Torschützenkönig.

Der SCU Euratsfeld geht nun zuversichtlich in das 7. Jahr Gebietsliga West. Mit Martin Flatzelsteiner wurde ein neuer Trainer verpflichtet. Auf dem Spielersektor verzeichneten wir 3 Abgänge. Lukas Jetzinger wechselte zurück nach Ardagger, Daniel Lehner nach Blindenmarkt und Andreas Mistelbauer nach Neuhofen.

Den Abgängen stehen als Zugang Florian Etlinger aus Ardagger, Andreas Eder aus Blindenmarkt und Mateusz Szczur aus St. Martin gegenüber.

Abschließend möchte sich der SCU Euratsfeld noch bei alle Sponsoren, Gönner, Helfern und vor allem bei seinem treuen Publikum für die Unterstützung in der abgelaufenen Saison bedanken.

Der Vorstand.

Saisonabschluss der Jugend des SCU Euratsfeld

Nach der ersten vollen Saison im Hochkogelstadion konnten wir am 29. Juni den Jugendabschluss bei sommerlichen Temperaturen abhalten. Mein Dank gilt allen Eltern, die ihre Kinder unterstützen, damit sie ihrem Hobby nachkommen können.

Fast alle nahmen sich die Zeit diesen Abschluss miteinander zu verbringen. Auch die Eltern und Geschwister waren anwesend und somit konnte der offizielle Teil vor voller Tribüne beginnen. Nach dem Rückblick informierten alle Trainer, wie es in der neue Saison weiter gehen wird. Es werden 7 Mannschaften in die neue Meisterschaft starten. Gesamt sind derzeit 78 Spieler, die von 17 Trainern betreut werden. Bedanken konnten wir uns auch bei der Fam. Schichl, die in unserer Kantine immer für das leibliche Wohl bei den Spielen sorgen. Nicht zu unterschätzen bei 72 Spielen und Turniere im Jahr. Ebenfalls Dankeschön bei den Sponsoren für die Rucksäcke aller Kinder. Herr Ing. Martin Krenn der Fa. EAS und Herr Manfred Hilmbauer von Kaffeeautomaten Hilmbauer.

Nach einem gemeinsamen Foto konnten wir uns stärken. Die Spieler bekamen Burger von unserem Grillmeister „Salzmann Kurt“ und die Eltern hatten die Möglichkeit das berühmte Kesselgulasch von „Covic Mladen“ zu kosten. Zeitgleich zeigte uns Michael Schoder seine tollen Flugkünste mit dem Modellhubschrauber. Er stellte erst kürzlich den Hochgeschwindigkeitsrekord in der Schweiz auf. Alle Trainer hatten noch etwas Spezielles für ihre Spieler vorbereitet. Danach gab es wieder Aktivitäten gemeinsam mit den Eltern. Vom Elfmeterschießen bis zum obligatorischen Spiel „Eltern gegen Kinder“ wurde bis in die Abendstunden gemeinsam die Zeit verbracht. DANKE an alle die zum Gelingen beigetragen haben und die BITTE auch im neuen Jahr die Jugend des SCU Euratsfeld zu unterstützen.

Jugendleiter
MÜLLER Martin



LCU Raiffeisen Euratsfeld



Ankündigung Marktlauf:

Heuer findet der 27. Raiffeisen Marktlauf am Samstag, 24. September wieder ab 13:45 Uhr statt, die Details auf den Ausschreibungen/Flyer sind auf der LCU-Homepage www.lcu-euratsfeld.at zu finden oder auf der Raiffeisenbank aufgelegt!

Für die Nachwuchsläufer werden wir wieder die beliebten kurzen Distanzen (400 bzw 760m), die mit ein bisschen Training von allen locker geschafft werden können, anbieten. Ab Jahrgang 2000 und für die Erwachsenen sind es 4 Runden durch Euratsfeld, also 5032m. Für die Walker, bei denen wieder die Durchschnittszeit und die größten Gruppen prämiert werden, gibt es eine ca. 5500m Runde durch Euratsfeld

Als Ansporn für alle werden wir auch heuer wieder tolle Preise im Wert von über 1000 Euro organisieren und bei den Ehrungen verlosen!

Neu: Heuer starten die Walker erstmals Richtung Süden und 30 Minuten früher, damit das „Loch“ zwischen Schüler und Hauptlauf kleiner wird. Der Hauptlauf wird ebenfalls schon 30min früher über die Bühne gehen (16:00 Uhr)!

Nach der Anstrengung dürfen sich alle bei unserem tollen Buffet stärken.

Vielen Dank an alle unsere Gönner und Sponsoren, ohne die das in diesem Rahmen nicht möglich wäre!

Termin für ein gemeinsames Training ist für die Kinder am Dienstag um 18:00Uhr und für die Erwachsenen im Anschluss um 18:45Uhr!

Viel Spaß beim Laufen wünscht der
LCU Raiffeisen EURATSFELD



Euratsfelder Stoßbudlverein

Auch das 2. Stoßbudlturnier war sehr gut besucht und uns Vereinsmitglieder freut es, dass das Spiel nun schon etwas bekannter ist.

Auch heuer wurde wieder mit Spaß und Spannung um die Punkte gekämpft und der diesjährige Sieg blieb wieder in Euratsfeld. Den holte sich die Mannschaft „Waidmannsheil“ vor „Die vier Raaben“ und „Die Zöller-Jaga“ (Oberndorf).

Zum Stoßbudlkönig, mit den meisten erstoßenen Punkten, krönte sich diesmal Roseneder Thomas.

Wir möchten uns noch bei allen Sponsoren, freiwilligen Helfern, bei Fam. Rechberger und Hannes Öllinger für das Gelingen des Turniers bedanken.

Wir freuen uns, euch nächstes Jahr wieder zum Turnier einladen zu können.



Abschluss der Umbauarbeiten bei der Ordination der Gruppenpraxis Dr. Gabler



Als krönender Abschluss der Umbauarbeiten kann der neue Zaun betrachtet werden.

Idee und Entwurf erfolgte durch Rita Gabler, die sich für die Detailplanung und die Schlosserarbeiten an Christoph Pruckner wandte. Gemeinsam machte man sich auf die Suche nach jemand, der die Glasarbeiten in gewünschter Art übernehmen kann, und wurde in Amstetten fündig. Die Künstlerin Eva Haimberger verstand die Idee und war zur künstlerischen Umsetzung bereit und so konnte Rita unter Evas fachkundiger Aufsicht die Muster aufs Glas übertragen.

Die Kombination aus Glaskunst mit Cortenstahl fügt sich sehr gut in das Gesamtobjekt und die Umgebung ein.

Zum Abschluss der Bauarbeiten bedankt sich das Team der Gruppenpraxis bei allen Patienten für die Geduld und das Verständnis für etwaige Einschränkungen während den Arbeiten und wünscht noch einen erholsamen Sommer.

p.s. Wer noch eine Fernreise vor hat, sollte sich rechtzeitig wegen eventuell nötigen Schutzimpfungen erkundigen. (empfohlen mindestens 8 Wochen vorher)



Energetik im Stall Alternative Behandlungsmethoden bei Tieren

Seit 2008 bin ich als selbständige Energetikerin in Euratsfeld tätig. Nach der BOWTECH-Ausbildung erweiterte ich durch Fortbildungen (BIOTENSOR und KLEIN`SCHE METHODE) mein Wissen im Energetikbereich. Durch meine Tätigkeit wurde ich auch immer wieder mit Problemen von Tieren in landwirtschaftlichen Ställen konfrontiert und das weckte bei mir großes Interesse, mich diesem Thema mehr zu widmen.

Wie läuft eine Behandlung mit Tieren im Stall ab?



Bei einem ausführlichen „Kennenlerngespräch“ mit dem Tierhalter werden die erkennbaren Probleme (Euterentzündungen, Fruchtbarkeitsstörungen, Krankheitsanfälligkeit, extreme Unruhe,...) besprochen. Im Gegensatz zu einem Tierarzt werden jedoch keine Krankheitsdiagnosen gestellt und keine medizinischen Arzneien verabreicht. Ich arbeite mit einem Biotensor, ein Arbeitsgerät von Energetikern, mit dem die Tiere über ihr Energiesystem ausgetestet werden. Wie auch beim Menschen müssen das Psychische und das Körperliche übereinstimmen. Ist ein Mangel oder eine Blockade vorhanden, wird getestet, welche Art von Behandlung das Tier braucht (z.B.: Bachblüten, Nahrungsergänzungsmittel, Aromaöle,...). Anschließend kann mit der Therapie begonnen werden, die meist ergänzend zur Symptombehandlung durch den Tierarzt erfolgt.



Raab Gertraud – Energetikerin – Angerweg 1 – 3324 Euratsfeld – 0664 6512048 – f.g.raab@aon.at

Massagepraxis Bittner

Andreas BITTNER, Griebenberg 5/1, hat im Juni 2016 die Ausbildung zum Heilmasseur und gewerblichen Masseur absolviert und die kommissionelle Abschlussprüfung mit Auszeichnung bestanden.

Seit 2010 ist er als selbstständiger Cranio Sacral Omnipath in seiner „Praxis am Griebenberg“ (Euratsfeld) tätig und seit 2013 zusätzlich als medizinischer Masseur im angestellten Bereich.

Seit Juni 2016 können Patienten mit Techniken der Heilmassage wie Klassische Massage, Segmentmassage, Lymphdrainage, Akupunkturmeridianmassage, Bindegewebsmassage, Fußreflexzonenmassage mit verschiedensten Beschwerden nach ärztlicher Verordnung in der Praxis in Euratsfeld behandelt werden (Abrechnung mit der Krankenkasse möglich).

Termine nach telefonischer Vereinbarung unter **0650-486 18 58**



Kulinarisches, Ab Hof, Direktvermarkter





Wildhendl & Gansfest 2.Okt. 2016

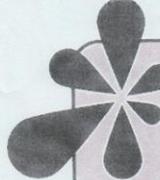
Bratfertige Wildhendl(auch Teile) jetzt verfügbar!

Anmeldung zum „Heuboden Buffet“ beim Gansfest jetzt unter gafringerHOF.at möglich!

naturgemäß vom Bauern
gafringer HOF
www.gafringerHOF.at
Webster-Platz 10 • 3400 Braunau

Wir würden uns sehr freuen, wenn sie an unseren **naturgemäßen** Produkten Interesse finden würden! Kathrin Resch 0680/2131175 Martin Zehetgruber 0680/2131200 Mama Zehetgruber 07474/325!





Cafe - Pub ALEX

P
I
Z
Z
A
S
E
R
V
I
C
E

Öffnungszeiten:

Mi. - Sa. ab 19.00 Uhr

Pizza auch zum Mitnehmen:

Tel.: 0650/280 4913

Hauspizza

Pizza "Diavolo"

Bauernpizza

Currywurstpizza

Schinkenpizza "Extra Käse"

Salamipizza "Extra Käse"



A
B
H
O
L
U
N
G

Zeilinger

MOSTHEURIGER ■■■

Tel. (07474) 247 geöffnet

noch bis

14. August 2016

Freitag bis Sonntag und Feiertag
ab 14.00 Uhr



Feuerlöscherüberprüfung – Vorankündigung
Freitag, 30. September 2016, 16.00 bis 19.00 Uhr
FF-Haus Euratsfeld



Veranstaltungen

DIE VOLKSTANZGRUPPE EURATSFELD LÄDT EIN ZUR

LederhosenDISCO

kein Einlass unter 16 Jahren

Fr. 5. August 2016.
21:00 Uhr

Festgarten Niederaigen
Vorverkauf € 3,00
Eintritt € 5,00
mit Lederhose freier Eintritt

Real AUDIO
your EVENT DJ

VolkstanzFEST

So. 7. August 2016

09:30 Uhr: Feldmesse
11:00 Uhr: Kinder VTG Euratsfeld
14:00 Uhr:
Auftritte von *die Ötztaier*
Volkstanzgruppen und Schühplattlergruppen

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt (Zelt),
bei Schönwetter mit Hüpfburg.
Für Ihr leibliches Wohl wird bestens gesorgt!

Der Reineis wird für Kultur und Bildungsarbeit verwendet.
Veranstalter: Thomas Wischenbart, Pausberg 2, 3329 Euratsfeld und Magarete Reham, Rößlshof 1, 3324 Euratsfeld, Tel. 0664 2725337 ZVR-Nr. 703512402

1 Jahr Cafe-Pub ALEX

Das wird gefeiert am

Samstag, 6. 8.

vol am sand

Vcu

2016 BEACHVOLLEYBALLPLATZ EURATSFELD

Die Veranstaltung dient zur
Erhaltung der Sportanlage!

Sa., 13. AUGUST
09:00 2er Beach-VB Turnier
Mixed & Men
21:00 After Sand Party
Cocktail-Bar + DJ

So., 14. AUGUST
09:30 Ortsmeisterschaften
3-6 Personen, min. 1 Dame
+ Ortsmeisterschaften
+ Sanday Party

Obmann: Robert Pöchlacker, Schindlauer 1, 3324 Euratsfeld, Tel.: 0664/663344, ZVR: 263761916

Der Kameradschaftsbund Euratsfeld
lädt ein zum

Weinheurigen



Freitag, 26. August 2016,
Beginn: 15.00 Uhr

in den Räumen des Gemeinde-
bauhofes Euratsfeld (hinter dem
Feuerwehrhaus)

Hauerweine, Bier vom Fass, alkoholfreies,
Kaffee, g'schmackige Brote, Brettljause,
Schnäpse, Liköre, Mehlspeisen; Spezial-
weine in uriger Heurigenhütte. Die Ver-
anstaltung findet bei jeder Witterung statt.

Auf Ihren Besuch freut sich der
KAMERADSCHAFTSBUND EURATSFELD



*40 Jahre
Jagdhornbläser
Euratsfeld*

EINLADUNG
zum
Jubiläumsfest
bei der
Hubertuskapelle
in
EURATSFELD

*Sonntag,
28. August 2016*

9.00 Uhr – Feldmesse
zelebriert von
Hr. Dechant Berger

Musikalisch gestaltet von der JHBG Euratsfeld und dem Bezirksjägerchor
Anschließend gemütliches Beisammensein.
Für Speisen und Getränke ist bestens vorgesorgt.
Um zahlreichen Besuch bittet die Euratsfelder Jägerschaft.
Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt.

EVN

Landesweiter
**Dirndlgwand-
Sonntag**



11. September 2016

www.wirtragennoe.at



**Rette
Leben!**

Ihre Blutspende hilft
Leben zu retten.

www.blutbank.at BlutspendeApp · <https://play.google.com>

**Pauxberg
Feuerwehrhaus**

23. September 2016
16.00 - 19.00 Uhr

Blutbank
LK St. Pölten

NEU!!!
LICHTBILDAUSWEIS bei
jeder Blutspende erforderlich



Eine Einrichtung der NÖ Landeskliniken-Holding Landeskliniken-Holding

Veranstaltungen



YOGA.WAHRNEHMUNG.FOKUS.

Unser Yoga geht ins 4. Jahr und es freut mich dich diesen Herbst wieder zum neuen Kurs einzuladen.

Die Welt ist ein Spiegel deiner selbst. Du entdeckst die Möglichkeiten die du manifestierst, du setzt die Grenzen, an die du stößt. *Dein Leben ist, wie du es gestaltetest.*

Lass dich ein auf diese Reise, lass dich überraschen wohin sie dich trägt.

Ich möchte dich begleiten, dein persönliches Yoga im Raum zwischen Kraft und Leichtigkeit, zwischen Möglichkeit und Grenze zu finden. Was immer du tust, du tust es für dich.

Der Einstieg in diesen Kurs jederzeit möglich.

Ab 8. September jeden Donnerstag von 19:00 bis 20:30 im Kindergarten Euratsfeld

Zahlbar in Einzelterminen 12.- oder per Monat 45.-

Silvia Vivian Praunhofer 0650/7217773



ZUMBA FITNESS KURS

mit Diego Choque aus Argentinien

Kursbeginn: Mittwoch, 14. September 2016
Uhrzeit: 19:00 – 20:00 Uhr
Dauer: 10 Wochen jeweils Mittwoch
Kosten: 65,-
Ort: Euratsfeld, Wassergasse 31 (Firma Knapp)

Anmeldung unter 0699/11164997 oder choque-knapp@gmx.at



Wir
Niederösterreicherinnen
selbst. bewusst. frau.

ÖVP Frauen
Euratsfeld

Vorankündigung! - Bitte Termin vormerken!

Kindergeldkonto NEU – zu diesem Thema gibt es am Montag, dem 19. September 2016 eine Informationsveranstaltung im Festsaal von Steinakirchen am Forst, Unterer Markt 6 mit

Bundesministerin Mag. Dr. Sophie Karmasin und Landesleiterin LR Dr. Petra Bohuslav

nähere Info auf: www.facebook.com/Wir-Niederösterreicherinnen-ÖVP-Frauen-Amstetten



4. OFFENE BÜHNE !

am Samstag, 17. September - 20.00 Uhr

Nach dem großen Publikumsinteresse im Vorjahr gibt es heuer wieder die Möglichkeit, seine versteckten Talente vor Publikum zu präsentieren.

Wir möchten wieder alle einladen, die auf unserer kleinen Bühne im Pfarrzentrum etwas zeigen wollen !

JEDE(R) HAT TALENTE !

Egal ob singen, musizieren, lesen, malen, tanzen, pfeifen, Theater spielen, Witze erzählen, Grimassen schneiden oder auf Kommando rülpfen. Jede(r) kann etwas, alles ist erlaubt !

Meldet euch unter 0650/731 7840 (Ulji Perndl) oder 0664/ 9131609 (Hochholzer Manfred) Wir freuen uns auf eure Ideen !



Programm aktuell



österreichische LOTTERIEN | DER PARTNER DER SENIORENHILFE

Unser Motto: „Gemeinsam statt einsam“

Di, 27. September 2016 – **Wanderfahrt „Wachau“**

Abfahrt: 7.30 Uhr vom **Parkplatz der FF-Euratsfeld**

Programm: **Waldviertler Heuunterbetten** (Münichreith);

leichte **Wanderung im Spitzer Graben**;

kein Mittagessen (Wurstsemmel?)

Abschluss: ca. 15 Uhr beim **Heurigen Hick** (Oberarnsdorf)

Rückkunft: ca. 19.30 Uhr

Anmeldung durch Einzahlung von **€ 20** bei der Raiba Euratsfeld.



Anmeldung für Fahrten persönlich durch Einzahlung des entsprechenden Betrages bei der Raiba Euratsfeld; Öffnungszeiten: Mo und Fr 8.30 – 12, 14 – 16; Mi 8.30 – 12 Uhr

Aktuelle Informationen im Schaukasten!

Anfragen bitte bei *Obmann Franz Rücklinger* unter 0676/7607280

FREIWILLIGE FEUERWEHR EURATSFELD
19. - 21. August 2016

Euratsfelder Sommerfest



Freitag, 19. August 2016

One-Way-Ticket € 7,-
Freier Eintritt bis 21:00 Uhr
Zelteinlass: 19:30 Uhr
Beginn: 21:30 - 02:30 Uhr

One-Way-Ticket



Samstag, 20. August 2016

Eintritt:  oder WK € 7,- / AK € 10,-
Zelteinlass: 20:00 Uhr

21.00 - 21.45 Uhr

**Zellberg
Bum**

22.00 - 00.30 Uhr

**Die
EDLSEER**



Die Veranstaltung findet bei jedem Wetter im Festzelt statt. Auf zahlreichen Besuch freut sich die FF Euratsfeld. Der Gewinn dient zur Finanzierung eines MTF.

www.ff-euratsfeld.at

Infos bei:

Rudolf Katzengruber, Telefon 0664/3203290 • Christian Gassner,
Telefon 0664/8269008 • Raika Euratsfeld, Telefon 057 212 1024 •
Gemeinde Euratsfeld, Telefon 07474/240

Sonntag, 21. August 2016

10:30 bis 13:30 Uhr

Frühschoppen

mit

Zillertaler Mander

Bunter Nachmittag

14:00 bis 17:00 Uhr

mit

**DIE
GRUBERTALER**

Eintritt: Freiwillige Spenden

**Raiffeisen
Meine Bank**



Verantwortlicher Funktionär: Kdt. Rudolf Katzengruber, 3324 Euratsfeld
Hersteller: Druckerei Queiser GmbH, 3300 Amstetten



ZVR Zahl 762962061

SCU RAIFFEISEN EURATSFELD – SK RAPID WIEN

am **2. SEPTEMBER 2016**
im **HOCHKOGELSTADION EURATSFELD**
Hochkogelstraße 55, 3324 Euratsfeld

Einlass **15:30** Spielbeginn **17:30**

Der **KARTEN-VORVERKAUF**
startet im **AUGUST**



PREISE: Erwachsene VVK EUR 12,- / AK EUR 14,-
Kinder bis 8 Jahre frei, 8–15 Jahre VVK EUR 8,- / AK EUR 10,-
VIP-Ticket EUR 70,-

VORVERKAUF: www.oeticket.com, in allen Raiffeisenbanken in NÖ
und bei den Funktionären des SCU Raiffeisen EURATSFELD

www.scu-euratsfeld.com



AK NIEDER
OSTERREICH



Oberumberg schaut in die Zukunft!

am 7. August 2016
ab 10:30 Uhr



Herzliche Einladung zum Frühschoppen in Oberumberg

Um 10.30 Uhr starten die Marschierwilligen beim Mock-Platz in Euratsfeld nach Oberumberg. Es geht über den „Kirchenweg“ von Braunshof über Pisching auf die Leiten. Dort werden wir zusammen mit jenen, die per Rad oder Auto anreisen, mit einem Most-Aperitif von Martin Prigl und Blasmusik begrüßt.

Ab 11 Uhr spielt die Blasmusikkapelle St. Georgen am Ybbsfeld im Hof der Familie Haselberger auf. Dort verwöhnt die Dorfgemeinschaft die Gäste mit allem, was in Oberumberg und Leiten gut und heimisch ist. Selbstgemachter Erdäpfelsalat, Bratwürste nach altem Rezept aus dem Dorf, Grillhendl und saftiges Bauernbrot sättigen die Hungrigen. Dazu gibt es Apfelsaft aus dem Streuobstwiesen des Dorfes, nebst allen Flüssigkeiten, die heitere Stunden garantieren.

Am Nachmittag erweitern wir das kulturelle und kulinarische Dorfprogramm. Zum Kaffee gibt es aus den Backstuben von Oberumberg und Leiten jede Menge Köstlichkeiten. Familie Praunshofer steckt wieder zum Heurigen im Innenhof aus, dazu gibt es Käse, zu dem die Weingartner-Kühe beigetragen haben, nebst frischem Nußbrot von der Seniorchefin Maria Weingartner.

Bei schönem Wetter erwartet Sie außerdem eine Führung von Anton Wagner durch seinen großen Streuobst-Garten, und Markus Praunshofer zeigt Interessierten, auf welch außergewöhnliche und

nachhaltige Weise er seine Bienenvölker hält und vermehrt. Was seine Bienen nicht selbst verbrauchen, wird zu Honig geschleudert. Den können Sie zusammen mit Schnäpsen und Likören aus der Produktion von Anton Wagner und Marmeladen von Christine Haiden, sowie Kartoffeln von Familie Haselberger und anderen dörflichen Produkten im improvisierten Dorfladen erstehen.

Kinder und Junggebliebene können sich bei klassischen Dorfspielen wie dem „Anmäuerln“ versuchen oder ihre Melkkünste am Euter einer Probekuh perfektionieren.

Wer zwischendurch Entspannung braucht, folgt Yoga-Lehrerin Silvia Praunshofer zum Tipi am Teich, wo es sich am „Ruhepunkt“ gut sein lässt, oder hält ein Plauscherl auf der Grünbank in der Dorf-Lounge.

Wir schließen an diesen Sonntag unser Festivalprojekt „Aus Oberumberg. Nach Oberumberg“ ab. Im Hof der Familie Weidinger läuft non-stop ein Video, das die Highlights der vergangenen Veranstaltungen zusammenfasst.

Das Buch zum Festivalprojekt kann noch erworben werden.

Hat ein Dorf wie Oberumberg Zukunft? Überzeugen Sie sich am 7. August selbst davon.

Alle in Oberumberg und Leiten freuen sich auf Ihren Besuch!

